

# VÁROSI KÖZLÖNY

KASSA SZAB. KIR. VÁROS HIVATALOS LAPJA.

Szerkesztőség: Kassa, Városháza,  
1. emelet. Telefon 338.  
Előfizetési díjak a városi pénztárba inté-  
zendők.

Szerkeszti: KEMÉNY LAJOS főlevéltárnok.

Kiadja: Kassa szab. kir. város tanácsa.

Előfizetési árak:

Egész évre . . . . . 10- korona.  
Fél évre . . . . . 5- korona.  
Egyes szám . . . . . -25 fillér.

## Törvényhatósági élet.

Méltóságos Főispán Ur!

Tekintetes Törvényhatósági Közgyűlés!

Az elmúlt hónap közállapotairól jelentésem a következő:

1. Ő Császári és Apostoli Királyi Felsege Laxenburghban 1918. évi január hó 9-én kelt legfelsőbb elhatározásával a törvényhatósági bizottság által kassai plébánosként kijelölt három lelkész közül Toszt Barna pápai kamarás, püspöki titkár és tartalékos táborig lelkészt nevezte ki a kassai székesegyházi káptalanhoz kanonokká s így Toszt Barna kanonok ur lett a kassai plébános.

2. A kiírt városszabályozási eszmei tervpályázat során 11 pályamű érkezett, ezeket a tanács a bíráló bizottságnak kiadta s egyuttal tudomásul vette a bíráló bizottságnak első ülésében egyhangulag hozott azt a határozatát, hogy tekintettel a bizottság egyes tagjainak egészségi állapotára és a nehéz közlekedési viszonyokra, a pályatervek felett a döntést 1918. évi március hó 15-ére elhalasztotta.

3. A múlt 1917. évi tevékenységnek számokban való kitüntetése a következő:

1. **Polgármesteri hivatal.** Elnöki 11.685, haláleset ügy 1114, erkölcs-vagyon bizonyítvány 433, hadisegély ügy 727, vadászjegy 210, bizalmas 129, összesen 14.298 ügydarab, elintéztetett 14.298 darab, hátrálék nincs.

2. **Tanács.** Érkezett 24.480 darab, elintéztetett 24.092 darab, hátrálék 388 ügydarab.

3. **Árvaszék.** Érkezett 6225 ügydarab, elintéztetett 6084 darab, hátrálék 141 ügydarab.

4. **Tiszti főügyész.** Érkezett javaslat és jogi véleményadás céljából 282 darab, elintéztetett 256 drb, hátrálék 26 darab. Előadás, illetve elintézés végett érkezett 192 darab, elintéztetett 188 darab, hátrálék 4 darab. Árvaszékától érkezett 203 darab, elintéztetett 191 darab, hátrálék 12 ügydarab. Összesen érkezett 677 darab, elintéztetett 635 darab, hátrálék 42 ügydarab.

5. **Tiszti főorvos.** Érkezett 3188 darab, elintéztetett 3188 darab, hátrálék nincs. Fertőző betegedési eset bejelentetett 593. Fertőző beteg kórházba szállított 427 esetben. Lakás fertőtlenített 475 esetben.

6. **Számvevőség.** Érkezett 7602 ügydarab, elintéztetett 7548 darab, hátrálék 54 ügydarab.

7. **Törv. főmérnök.** Érkezett 602 darab, elintéztetett 602 darab, hátrálék nincs.

8. **Közművek igazgatósága.** Érkezett 1649 ügy, elintéztetett 1608 darab, hátrálék 41 ügydarab.

9. **Adóhivatal.** Érkezett 8189 ügydarab, elintéztetett 6464 darab, hátrálék 1725 ügydarab.

10. **Erdőhivatal.** Érkezett 1601 ügydarab, elintéztetett 1571 darab, elintéztetlen 30 ügydarab.

11. **Községi bíróság.** Érkezett 407 panasz, elintéztetett 407, hátrálék nincs.

### 12 Fogyasztási adóhivatal.

Bevételeztetett szeszfogy. adópótlékban	17.676 K 01 fill.
Állami borital adóban	90.167 „ 98 „
Boritaladó pótlékban	9.529 „ 04 „
Állami huszfogyasztási adóban	90.351 „ 57 „
Huszfogyasztási adópótlékban	22.591 „ 18 „
Vágóhídi díjakban	27.713 „ 54 „
Sertésszemle díjban	1 110 „ 20 „
Közeztvásban	10.614 „ 98 „
Vásárvám és helypénz	85.020 „ 86 „
Hidvásban	5.408 „ 90 „
Husvizsgálati díjban	3.175 „ 25 „
Hordójelzés címén	533 „ 79 „
Különfélék	2.117 „ 79 „

Összesen: 366.011 K 09 fill.

Erkezett 525 ügydarab, elintéztetett 525 darab, hátrálék nincsen.

### 13. Rendőrség.

a) **közigazgatási ügy:** Érkezett 27 097, elintéztetett 26.919, hátrálék 178.

b) **bűnügyi ügy:** Érkezett 3848, elintéztetett 3836, hátrálék 12.

c) **kihágási ügy:** Érkezett 2354, elintéztetett 2346, hátrálék 8.

d) **elnöki:** Érkezett 624, elintéztetett ugyanannyi.

14. **Pénztár.** Bevételi tétel 32.634, befolyt 17,862.090 K 17 fill., ebből a házipénztár bevétele 10,545.664 K 55 fill. Adó címén befolyt 2,768.294 K 97 fill., ebből állami adó 1,708.962 K 89 fill. Községi pótdadó 941.659 K 93 fill. Utadó 92.894 K 50 fill. Katonatiszti beszállásolási illeték 16.622 K 06 fillér.

Ezenfelül befolyt jövedelmi adóban 73.842 K 65 fill., hadinyereség adóban 5223 K 96 fill., szemétfuvarozási illetékben 35.701 K 91 fill., átíratási illetékben 87.282 K 59 fill.

Az adótételek száma 22.102. Kifizetési tétel 18.000 Kifizetett 17,556.619 K 61 fill., ebből a házi pénztárra esik 10,538.116 K 96 fill.

Értékpapírforgalom volt bevételben 8,669.092 K 40 fill., kiadásban 1,921.132 K 84 fill.

Adóslevélforgalom bevételben 6,103.201 K 30 fill., kiadásban 558.529 K.

Érkezett és elintéztetett 3585 tanácsi, 304 árvaszéki és 120 elnöki ügyszerab.

Az átvonuló katonatisztek beszállásolási díja címén kifizetett 6386 tételben 242.878 K 04 fill.

Hadisegélyben részesült 4088 család s kifizetett részére 2,463.473 K 99 fill., a háboru kezdete óta 6,090.506 K 14 fill.

51 rokkant és 102 elesett családja részére kifizetett 15.953 K.

Végül jelentem, hogy Burger Lajos iparos, törvényhatósági bizottsági tag elhalt s javasolom, hogy munkás életének tiszteletreméltó emlékét örökítsük meg közgyűlésünk jegyzőkönyvében.

Kassa, 1918. évi január hó 27-én.

**Dr. Blanár Béla**  
polgármester.

## Kassa szab. kir. város törvényhatósági bizottsága

1918. évi január hó 31-én, csütörtökön délután fél 5 órakor a városháza nagy tanácstermében megtartott rendes közgyűlésének

### TÁRGYSOROZATA:

- |  |                   |
|--|-------------------|
| 1. Havi jelentés . . . . .   | Előadó:           |
| 2. Aljegyzőknek osztályokba beosztása és egy III. oszt. aljegyzői állásnak választás utján való betöltése . . . . .                                  | Göntzy            |
| 3. A hadisegély felszólamlási bizottság 7 tagjának megválasztása . . . . .   | dr. Kriebel       |
| 4. A gyámpénztár 1916. évi zárszámadása . . . . .  | dr. Vukovics      |
| 5. A szikviz és szörpös pezsgőviz után járó városi fogyasztási illeték beszedési jogának bérbeadása  | dr. Kriebel       |
| 6. A közellátást végző tisztviselők díjazása . . . . .   | Bauer             |
| 7. Szabályrendelet a városi tisztviselők szolgálati pótdíjáról . . . . .   | dr. Kriebel       |
| 8. Előterjesztés a rendőrfőkapitányi hivatalhoz I. oszt. rendőrkapitányi és egy I. oszt. rendőrfogalmazói állás szervezése tárgyában . . . . .       | "                 |
| 9. Előterjesztés a város kötelékébe való felvétel esetén fizetendő díjakról alkotott városi szabályrendelet módosítása iránt . . . . .               | "                 |
| 10. Brosch Rezső és Klema Antal II. adótisztnek I. oszt. adótisztekké leendő átminősítése iránt  | "                 |
| 11. Az igazoló választmány jelentése az 1917. évi december hó 8-án történt bizottsági tag választásról   | "                 |
| 12. A zeneiskolai bizottság előterjesztése a zeneiskolai tandíjra vonatkozó határozat módosítása iránt   | "                 |
| 13. Csermelyölgyben létesítendő iparvasut megtervezése, költség megszavazása . . . . .   | Kossuth           |
| 14. Török Márton gyógyszerész, kassai lakos kérelme bérleti szerződés meghosszabbítása iránt   | "                 |
| 15. M. kir. földművelésügyi miniszter ur 1917. évi 174.280. sz. leirata a tölgy- és bükkfalevelek szedése tárgyában . . . . .                        | "                 |
| 16. Balesetbiztosításból kifolyólag 32.000 K fedezésére hitel megszavazása . . . . .   | dr. Vukovics      |
| 17. Barak tartalék és járványkórház céljaira igénybevett területek megszerzése . . . . .   | "                 |
| 18. Megkeresés a Felsőmagyarországi tártörvényhatóságokhoz a kassai műegyetem érdekében feliratnak a kir. kormányhoz leendő intézése iránt . . . . . | dr. Körmendy Ékes |
| 19. A kir. tanfelügyelő átirata Kassán egy állami polgári leányiskolának létesítése tárgyában . . . . .  | "                 |
| 20. A kereskedelemügyi m. kir. miniszter leirata a villamosórák állami kezelésbe való átvétele tárgyában . . . . .                                   | "                 |
| 21. Előterjesztés a szemétfuvarozási illetékek felemelése iránt . . . . .  | "                 |
| 22. Előterjesztés a hatósági hirdetések kiragasztási díjainak megtérítése tárgyában . . . . .  | "                 |
| 23. Koreny János kérése a Ferenc József-körut 8. számú ház előtti utca területből 11'01 □-ölnyi résznek telkéhez való csatolása iránt . . . . .      | "                 |
| 24. Előterjesztés a város zeneiskolájának állami kezelésbe való átvétele iránt . . . . .   | "                 |
| 25. A Pesti Magyar Kereskedelmi bank ajánlata a Fő-utca 82. sz. házra 2. helyen nyújtandó 190.000 K-ás kölcsön tárgyában . . . . .                   | "                 |
| 26. Schóber István kérvénye a bankói vendéglőre vonatkozó bérszerződésének felbontása iránt  | "                 |
| 27. Sáros vármegye körlevele az önálló magyar hadsereg felállítása érdekében . . . . .   | dr. Kriebel       |

28. Somogy vármegye körlevele a magyar államnyelvnek a közös intézményeknél a paritás elvének megfelelő érvényesítése tárgyában . . . . .	Előadó: dr. Kriebel
29. Zala vármegye körlevele gróf Hadik János közlélmzési miniszternek eddigi működéséért bizalom nyilvánítása iránt . . . . .	"
30. Kolozsvár szab. kir. város körlevele az Ausztriával kötött kereskedelmi és vámszerződésnek, valamint az Osztrák-Magyar Bank szabadalmának olyan meghosszabbítása ellen, mely a nemzet kezét az ország gazdasági berendezkedésének dolgában a békekötés utáni időkbén megkötné . . . . .	"
31. Sopron vármegye körlevele a mielőbbi békekötés érdekében . . . . .	"
32. Sopron vármegye körlevele a Moldvában és Beszarábiában élő magyarság megvédeése érdekében . . . . .	"
33. Máramaros vármegye körlevele az osztrák ukrajnistáknak Magyarország területi integritása ellen intézett támadás visszautasítása tárgyában . . . . .	"
34. Győr vármegye körlevele a vármegyei altisztek és szolgák helyzetének javítása érdekében . . . . .	"
35. A Vidéki Hirlapírók Országos Szövetsége a hősi halál halt újságírók özvegyeinek és árváinak, a beteg és megrokkant újságírók részére létesített otthon céljaira segílyt kér . . . . .	"
36. A debreceni m. kir. Tudományegyetem jog- és államtudományi karának kérelme a harctérről visszatérő joghallgatók támogatása iránt . . . . .	"
37. A m. kir. Belügyminister ur 129.024/1917. számú körrendelete a vakokat gyámolító országos egyesület segílyezése tárgyában . . . . .	"
38. A kassai állatvédő egyesület anyagi támogatása iránti kérelme . . . . .	"
39. A leánymenhely vezetőségének kérelme 20 ürköbméter fa iránt . . . . .	"
40. A helybéli nyomdák a hirdetési átalány tárgyában hozott 21.920/310. kgy. számú határozatnak megváltoztatását kérik . . . . .	"
41. Özv. Rössler Istvánné kérelme kegydíj megszavazása, valamint néhai férje után felmerül gyógykezelési és temetési költségek engedélyezése iránt . . . . .	"
42. Deér Mihály napidijas kérelme háborus-segély és családi pótlék felemelése iránt . . . . .	"
43. Gazdacskó Béla városi főerdővéd felebbezése a tanácsnak a fajárandóságot megállapító határozata ellen . . . . .	"
44. Dr. Osváth Gyula kir. állami jogakadémiai nyilv. r. k. tanár Kassa város jogának multját tárgyaló művének kiadásához anyagi hozzájárulás megszavazását kéri . . . . .	"
45. Bencza György városi segédszolga elhunyt felesége után temetkezési segílyt kér . . . . .	"
46. Ifj. Keller Flórián volt rendőrségi napidijas végkielégítést kér . . . . .	"
47. Bácskay József városi fővamos, Pásztor István rendőrségi foglár, Albert Sámuel rendőrellenőr és Spisák A. hivatalosolga kérelme családi pótlék engedélyezése iránt . . . . .	"
48. Váczy József rendőrfőkapitány kérelme 6 heti szabadságidő engedélyezése iránt . . . . .	"
49. Vécsei Tivadar ideiglenes végrehajtó kérelme 6 havi szabadság engedélyezése iránt . . . . .	"
50. Özv. Szabó Gáborné csatornamunkás özvegyének kérelme kegydíj engedélyezése iránt . . . . .	"
51. Özv. Bodnár Andrásné I. oszt. rendőr özvegyének kérelme kegydíj iránt . . . . .	"
52. Janda Antal kérelme községi kötelékbe való felvétel tárgyában . . . . .	"
53. Dr. Stetter Miksa orvos oklevelének kihirdetése . . . . .	"
54. Précsényi Lajos kérelme szabadságidő és gyógysegély iránt . . . . .	"

## Jegyzőkönyv

**Kassa sz. kir. város törvényhatósági bizottságának  
1918. január 31-én megtartott rendes közgyűléséről.**

Elnök: Szalay László főispán.

Jelen voltak: dr. Blanár Béla polgármester, dr. Kriebel Edgár polgármester-helyettes, Varga Kálmán, Kossuth Lajos, dr. Körmendy-Ékes Lajos, dr. Vukovics Károly és Bauer Gusztáv tanácsnokok, dr. Grósz Sándor t főügyész, Göntzy János tb. főjegyző, Barcs Lajos aljegyző, dr. Nagy Géza tisztii főorvos, Rozsics Jenő főszámvevő, Rössler Richárd főmérnök, Kiss János fő-

pénztárnok, Kemény Lajos főlevéltárnok, Grega György tb. főszámvevő, Halász Mihály közgyám, dr. Aczél Gyula, Adler Náthán, Alexander Samu, dr. Aranyossy Andor, dr. Aranyossy Arisztid, Balló Ferenc, Balogh János, Bayern Béni, Beke Imre, Binder Ernő, Boros Béla, Dancsházy Gusztáv, dr. Darvas Sándor, Deák Gyula, Engel Ármin, Fleischmann Károly, Fürst Sándor, dr. Glück Lipót, Grusz Frigyes, dr. Grün Lajos, dr. Halmi Béla, Hegedüs Anselm, Hegedüs János, dr. Hevessy Károly, Jeney Károly, Karsai Károly, Kemény Géza, Kissváry Sándor, Klimkovics Elemér, Korach Hermann, dr. Korányi Károly, Korláth Ferenc, Kozák

János, Martoncsik Béla, Matzner Samu, Molnár Miklós, Münster Tivadar, Neuwirth Elek dr., Pausz Gyula, Perényi Leó, dr. Polák Gyula, Richtárszky Aurél, Stekker Károly, dr. Siposs Aladár, dr. Szauberer Béla, Széman József, Sztudinka Gyula, Tóth András, dr. Virány Bernát, Víz Domokos, dr. Weiser Ernő, Weisz Ignác, Zsadányi Róbert bizottsági tagok.

2451—1. szám.

1918. kgy.

Szalay László főispán ur szívélyesen üdvözlővén a megjelent bizottsági tagokat

a mai napra egybehívott közgyűlést megnyitottnak jelenti ki.

Jegyezte: Göntzy.

2452—2. szám.

1918. kgy.

Napirend előtt dr. Blanár Béla polgármester bejelenti, hogy a mai közgyűlés napirendjére az 1886. évi XXI. t.-c. 50. §-a értelmében folytatólag kitűzött tárgyaknak tekintendők még:

1. a m. kir. miniszterelnök ur leirata a kormány megalakításáról és Tóth János belügyminiszter ur leirata miniszterre történt kinevezéséről,

2. a katonatiszti beszállásolás költségeire újabb 300.000 korona hitel engedélyezése,

3. a háboruban elesett 34-esek özvegyei és árvái javára adomány megszavazása.

A közgyűlés ezt a bejelentést tudomásul vette.

Jegyezte: Göntzy.

2453—3. szám.

1918. kgy.

Ezután dr. Blanár Béla polgármester javasolja, hogy a póttárgysorozat első pontja alatt szereplő tárgy, mely dr. Wekerle Sándor m. kir. miniszterelnök ur leiratát a kormány megalakításáról és Tóth János belügyminiszter ur leiratát belügyminiszterre történt kinevezéséről tartalmazza közvetlenül a havi jelentés után vétessék tárgyalás alá.

A közgyűlés ezt az előterjesztést tudomásul vette.

Jegyezte: Göntzy.

1707—4. szám.

1918. kgy.

Felolvastatott dr. Blanár Béla polgármesternek az elmúlt hónap közállapotáról szóló jelentése.

A közgyűlés a havi jelentést tudomásul véve, annak utolsó pontja nyomán az elmúlt hónapban elhalálozott Burger Lajos törvényhatósági bizottsági tag munkás életének tiszteletreméltó emlékét a közgyűlés jegyzőkönyvében megörökíteni rendeli el.

Jegyezte: Göntzy.

1773—5. szám.

1918. kgy.

Felolvastatott dr. Wekerle Sándor miniszterelnök urnak folyó évi január hó 25-én 387. M. E. szám alatt kelt leirata, melyben a város közönségét arról értesíti, hogy

Ő Császári és Apostoli Királyi Felsége a magyar összes miniszteriumnak hivatali lemondását legkegyelmesebben elfogadni és folyó évi január hó 25-én kelt legfelső kéziratával őt újlag magyar miniszterelnökkévé legkegyelmesebben kinevezni, illetőleg ezen eddig is viselt állásában megerősíteni és ugyanazon napon kelt legfelső elhatározásával gróf Zichy Aladárt legmagasabb személye körüli miniszterévé, gróf Apponyi Albertet m. kir. vallás- és közoktatásügyi miniszterévé, báró Szurmay Sándort m. kir. honvédelmi miniszterévé, dr. Unkelhäusser Károlyt horvát-szlavon-dalmátországi tárcanélküli miniszterévé, dr. Földes Bélát tárcanélküli miniszterévé újlag kinevezni, illetőleg ezen eddig is viselt állásaikban ismét megerősíteni, továbbá Tóth János belső titkos tanácsos, vallás- és közoktatásügyi államtitkárt belügyminiszterévé, Szterényi József belső titkos tanácsos, kereskedelemügyi volt államtitkárt kereskedelemügyi miniszterévé, gróf Eszterházy Móríc belső titkos tanácsos, országgyűlési képviselőt, valamint herceg Windischgraetz Lajos országgyűlési képviselőt pedig tárcanélküli miniszterévé legkegyelmesebben kinevezni, végül a pénzügyminiszterium és a földmívelésügyi miniszterium ideiglenes vezetésével a miniszterelnök urat legkegyelmesebben megbízni méltóztatott.

Midőn erről a törvényhatóságot értesíti egyszerűs mind azon várakozásának ad kifejezést, hogy a város közönsége őt és miniszter-társait legkegyelmesebb Urunk Őfelsége bizalma által eléjük tűzött feladataik megoldásában törvényes hatásköréhez képest hazafias buzgalommal és eréllyel támogatni fogja. Felolvastatott továbbá Tóth János belügyminiszter urnak a város törvényhatóságához intézett leirata, mellyel a város közönségét arról értesíti, hogy a m. kir. belügyminiszterium vezetését átvette és a törvényhatóság támogatását kéri.

Kassa s ab. kir. város törvényhatósági bizottsága Ő Császári és Apostoli Királyi Felségének 1918. évi január hó 25-én kelt ama legfelsőbb elhatározását, mellyel az új kormányt kinevezni kegyeskedett, hódolattal tudomásul vette,

a kir. kormányt melegen üdvözli, bizalmáról biztosítja s kijelenti, hogy Ő Felsége bizalma által eléje tűzött nagyfontosságú és hazánk javának előmozdítására irányuló, a mai viszonyok között kétszeresen nehéz feladatok megoldásában hazafias buzgalommal és lelkes odaadással támogatni fogja.

Miről dr. Wekerle Sándor miniszterelnök urat és Tóth János belügyminiszter urat felterjesztés útján értesí.

*Nagyméltóságú*

*Miniszterelnök Ur!*

*Kegyelmes Urunk!*

Kassa szab. kir. város törvényhatósági bizottsága mai napon tartott közgyűlésében hódolattal vette tudomásul Ő Császári és Apostoli Királyi Felségének folyó évi január hó 25-én kelt ama elhatározását, mely a kir. kormányt ismét Nagyméltóságod kipróbált vezetésére bízni kegyeskedett.

Örömmel és bizalommal köszönti a város közönsége Nagyméltóságodat a kir. kormány élén és ismerve azokat az óriási nehézségeket, melyek leküzdésére Nagyméltóságod a mai súlyos, válságos viszonyok között vállalkozott, fokozott buzgalommal és lelkes odaadással kívánjuk hazánk javának előmozdítására irányuló törekvéseiben támogatni.

Adja a Mindenható, hogy nemes szándékai mielőbb megvalósuljanak és sokat szenvedett hazánk mihamar egy jobb, szebb kor küszöbét léphesse át.

*Nagyméltóságú*

*Magyar Királyi Belügyminiszter Ur!*

*Kegyelmes Urunk!*

Törvényhatósági bizottságunk mai napon tartott közgyűlésében örömmel vette tudomásul Ő Császári és Apostoli Királyi Felsége ama legmagasabb elhatározását, mellyel Nagyméltóságodat m. kir. belügyminiszterre kinevezni méltóztatott.

Bizalommal köszöntjük Nagyméltóságodat a m. kir. miniszterium vezetésének átvétele alkalmából, biztositjuk arról, hogy Ő Felsége bizalma által kítűzött nagyfontosságú és hazánk javának előmozdítására irányuló s a mai viszonyok között sokszorosan nehéz fontos feladatok megoldásában hazafias buzgalommal és lelkes odaadással támogatni fogjuk és

tisztelettel kérjük, hogy a város közönségét és tisztikarát közhasznú törekvéseiben nagybecsű jóindulatában részesíteni kegyeskedjék.

Jegyezte: *dr. Kriebel.*

481—6. szám.

1918. kgy.

A város polgármesterének 387—1918 számú előterjesztése az aljegyzőknek fizetési osztályokba való sorozása iránt.

Mínthogy Rössler István tb. főjegyző elhalálása folytán az aljegyzők új beosztása vált szükségessé,

a közgyűlés az előterjesztés elfogadásával elhatározta, hogy két aljegyzőt a VIII. fizetési osztályba sorozott I. osztályu,

két aljegyzőt a IX. fizetési osztályba sorozott II. osztályu és az egyik szervezett állásu, valamint a később szervezendő egy aljegyzői állást pedig a X. fizetési osztályba sorozott III. osztályu aljegyzőnek minősít

s ehhez képest a betöltött szolgálati idő tekintetbevételével Loósz Dezső és

Gönty János II. osztályu aljegyzőket a VIII. fizetési osztályba sorozott I. osztályu aljegyzőknek,

Láng Lajos és Blanár Zoltán III. osztályu aljegyzőket a IX. fizetési osztályba sorozott II. osztályu aljegyzőknek minősíti, illetve jelenti ki.

Az ily módon megüresedett III. osztályu aljegyzői állás, mínthogy annak betöltése közszolgálati okok miatt sürgős és a Főispán ur a pályázat mellőzéséhez előzetesen hozzájárult, választás útján lévén betöltendő,

a közgyűlés a kijelölt választmányba a maga részéről Deák Gyula, Münster Tivadar és Korláth Ferenc bizottsági tagokat választotta meg, elnöklő Főispán ur pedig Szémann József, dr. Glück Lipót és dr. Szauberer Béla bizottsági tagokat hívta meg és a közgyűlést a kijelölt választmány tanácskozásának tartamára felfüggesztette.

Rövid idő múlva elnöklő Főispán ur a közgyűlést újból megnyitván, előterjesztette, hogy a kijelölt választmány a megüresedett III. osztályu aljegyzői állásra mindhárom jelentkező pályázót, mégpedig:

Barcs Lajos tb. aljegyző, városi adótisztet,  
Czigler Lajos tb. aljegyző, városi pénzt. tisztet,  
dr. Ujlaky Ede tb. aljegyző, városi fogyaszt. adóhivatali irodatisztet jelölte.

Mínthogy a bizottsági tagok túlnyomó többsége Barcs Lajos tb. aljegyző nevét hangoztatta s névszerinti szavazás elrendelése iránti kérelembe nem adatott, elnöklő Főispán ur kijelentette, hogy a törvényhatósági bizottság közgyűlése a megüresedett III. osztályu aljegyzői állásra egyhangulag Barcs Lajos tb. aljegyző, városi adótisztet választotta meg.

Barcs Lajos a megválasztott III. osztályu aljegyző az 1886. évi XXI. t.-c. 86. §-a értelmében előírt hivatali esküt a közgyűlés előtt letette.

Erről a város tanácsa további intézkedés céljából az iratok kapcsán és az érdekeltek értesítendők.

Jegyezte: *dr. Kriebel.*

1113—7. szám.

1918. kgy.

A város polgármesterének előterjesztésére  
a közgyűlés a hadisegély felszólalási bizottságba

Szalay Lászlóné,  
Hadfy Imréné urasszonyokat és  
Deák Gyula,  
dr. Grósz Sándor,  
Korláth Ferenc,  
dr. Siposs Aladár és  
Banekovics György kassai lakosokat választotta be.

Erről a város polgármestere és a megválasztottak értesítendőek.

Jegyezte: Göntzy.

2454—8. szám.

1918. kgy.

Tárgyalás alá került Kassa szab. kir. város gyámpénztárának 1916. évről szóló zárszámadása.

A közgyűlés a szabályszerűen kihirdetett és a szakbizottságok által megvizsgált 1916. évi gyámpénztári zárszámadást, mely ellen felszólalást senki sem adott be, felülvizsgálat alá vevén, a gyámpénztár 1916. évi mérlegét 2,371.893 kor. 48 fillér fedezettel, a gyámoltakat és gondnokoltakat illető 2,218.088 kor. 73 fillér követeléssel, a gyámpénztári tartalékalapot 153.804 kor. 75 fillér felesleggel megállapítja, elfogadja és a felelős számadóknak ezen számadást illetőleg a felmentvényt megadja.

A gyámtartalékalap 9614 korona 44 fillért kitevő 1916. évi jövedelmének mikénti felhasználása tekintetében a közgyűlés akként határozott, hogy a jövedelem most jelzett összegéből 9000 korona az 1917. évi házipénztár költségelőirányzat XIII. cím javára folyóvá tétessék, a maradvány pedig, vagyis 616 korona 44 fillér az 1901. évi XXI. t.-c. 5. §-a intézkedéseinek megfelelően az 1903. évi 55.200 számú B. M. rendelet (Gyámügyi számvitel) 81. §-a értelmében a 7 éven felüli elhagyott gyermekek gondozási költségeinek növelésére fordíttassék.

Az említett 9000 korona kiutalásának engedélyezése iránt külön indokolt felterjesztés intézendő a magyar királyi Belügyminiszter urhoz.

Erről a város tanácsa a számadási mérleg, a főkönyvi kivonatok, számvevőség által hitelesített naplózárlatok, a tartalékalap bevételeiről és kiadásairól szóló kimutatás kapcsán további intézkedés céljából kivonaton értesítendő.

Jegyezte: dr. Kriebel.

1100—9. szám.

1918. kgy.

Tárgyalás alá került a városi tanács előterjesztése a város területén fogyasztás alá kerülő szikviz és szörpös pezsgőviz utáni városi fogyasztási illeték beszedési jogának berbeadása iránt.

A közgyűlés az együttes szakbizottságok és a tanács, mint állandó választmány javaslatának elfogadásával a város területén fogyasztásra kerülő szikviz és szörpös pezsgőviz után járó városi fogyasztási illeték beszedési jogának a vonatkozó városi szabályrendelet rendelkezései értelmében való gyakorlását 1918. évi február hó 1-től kezdődőleg kettő évre évi Tizenkettő ezer korona bérért az „Italmérők részvénytársaság“ kassai cégnek bérbeadja s utasítja a város tanácsát, hogy a szerződést nevezett céggel kösse meg.

Erről a város tanácsa további intézkedés céljából értesítendő.

Jegyezte: Göntzy.

946—10. szám.

1918. kgy.

Dr. Blanár Béla polgármester előterjesztése a közellátás terén működő tisztviselők munkadíjának megállapítása iránt.

A közgyűlés az együttes bizottságok, valamint a tanács, mint állandó választmány javaslatának elfogadásával egyhangulag elhatározta, hogy a közellátás terén működő tisztviselőknek 1917. évi november hó 1-től kezdődőleg a háboru tartamára, illetve addig, míg ez a rendkívüli munka tart, a közellátási számla terhére a következő munkadíjakat állapítja meg:

1. Dr. Kriebel Edgár polgármester-helyettesnek a szénellátás körüli teendőkért havi 200 K-t.
2. Dr. Körmendy-Ékes Lajos tanácsosnak a tej ellátás körüli teendőkért havi 200 K-t.
3. Bauer Gusztáv tanácsosnak a hus- és zsirbeszerzés körüli teendőkért havi 200 K-t.
4. Rozsics Jenő főszámvevőnek a cipő- és ruházati szükségletek beszerzése körüli teendőkért havi 200 K-t.
5. Göntzy János tb. főjegyzőnek a közélelmezési ügyosztály vezetéseért az eddig élvezett munkadíj helyett havi 250 K-t.
6. Barcs Lajos tb. aljegyzőnek a közélelmezési ügyosztályban végzett teendőkért havi 150 K-t.
7. Précsényi Lajos városi gazdának a termények kezelése és kiadása körüli teendők ellátásáért havi 50 K-t.

Erről a város tanácsa további intézkedés céljából az iratok kapcsán és az érdekeltek értesítendőek.

Jegyezte: dr. Kriebel.

1782—11. szám.

1918. kgy.

A város tanácsa beterjeszti a városi tisztviselők szolgálati pótdíjáról szóló szabályrendelet tervezetét.

Mint hogy a városok fejlesztéséről szóló 1912. évi LVIII. t.-c.-ben a városi tisztviselők részére megállapított illetmények nem biztosítják a tisztviselőknek a fizetésben azt az előmenetelt, amelyben az állami tisztviselőknek van részük, akik egyes hivatali létszámokban különböző fizetési osztályokba arányosan vannak elosztva,

minthogy továbbá a vármegyei alkalmazottak illetményeit szabályozó 1912. évi LVII. t.-c. a vármegyei alkalmazottak előmenetelét a városi tisztviselőkkel szemben sokkal előnyösebben szabályozta

s minthogy végre a városok fejlesztéséről szóló törvény 16. §-a megadja a jogot a városnak, hogy tisztviselőinek előlépési viszonyait a törvényben előírt módzatoknál kedvezőbben is megállapíthassa,

a közgyűlés a bemutatott szabályrendeletet, mely az 1912. évi LVIII. t.-c. kiegészítő részét alkotó B) illetménytáblázatban felsorolt állásokat betöltő városi tisztviselők részére bizonyos számú szolgálati idő után pótdíjat állapít meg, a következő szöveggel elfogadta:

## Szabályrendelet

### a városi tisztviselők szolgálati pótdíjáról.

#### Szolgálati pótdíjban részesülnek.

##### 1. §.

Szolgálati pótdíjban részesülnek az 1912. évi 58. t.-c. kiegészítő részét alkotó B) illetmény táblázatban felsorolt állásokat betöltő tisztviselők, akik ugyanazon fizetési osztályban, még pedig a VI., VII. és VIII. fizetési osztályban 9, illetve 12 évet, a IX., X. és XI. fizetési osztályban pedig 15, illetve 18 évet töltöttek be.

#### A szolgálati pótdíj mérve.

##### 2. §.

Az 1. §-ban megjelölt az a tisztviselő, aki ugyanazon fizetési osztályban 9 szolgálati évet betöltött,

a VI. fizetési osztályban évi . . . 1000 korona,  
a VII. " " " . . . 600 " "  
a VIII. " " " . . . 400 " "

szolgálati pótdíjban részesül, aki pedig ugyanazon fizetési osztályban 12 évet töltött el,

a VI. fizetési osztályban évi . . . 1000 korona,  
a VII. " " " . . . 600 " "  
a VIII. " " " . . . 400 " "

ujabb szolgálati pótdíjban részesítendő.

Az 1. §-ban megjelölt és a IX., X. és XI. fizetési osztályba sorozott az a tisztviselő, aki ugyanazon fizetési osztályban 15 évet töltött el, évi 200 K, aki pedig 18 évet töltött el, ujabban évi 200 K szolgálati pótdíjban részesül.

#### A szolgálati pótdíj jellege.

##### 3. §.

A szolgálati pótdíj fizetés természetével bíró illetmény és a nyugdíj megállapításánál számitásba veendő.

#### Hatályának kezdete.

##### 4. §.

A szolgálati pótdíj 1918. évi január hó 1-től kezdődőleg jár s az ezen időkig eltöltött szolgálati időt, a pótdíjra vonatkozó igényeknek egyéenkénti megállapításánál olyannak kell tekinteni, mintha az a jelen szabályrendelet hatályának tartama alatt telt volna el.

##### 5. §.

Ezen szabályrendelet annak kormányhatósági jóváhagyásával azonnal életbe lép.

Erről a közgyűlés a város tanácsát a határozat kihirdetése és felterjesztése céljából az iratok kapcsán értesíti.

Jegyezte: *dr. Kriebel.*

461—12. szám.

1918. kgy.

Váczy József rendőrfőkapitány előterjesztése a rendőrfőkapitányi hivatalnál egy I. oszt. rendőrkapitányi és egy I. oszt. rendőrfogalmazói állás szervezése iránt.

Mint hogy a rendőrkapitányságnál működő fogalmazói személyzet, mely a rendőrfőkapitányon kívül két I. oszt. rendőrkapitányból, három II. oszt. rendőrkapitányból és egy I. oszt. rendőrfogalmazóból áll, az ezen hivatalra háruló egyre szaporodó feladatok lelkiismeretes és pontos elvégzésére immár elégtelennek bizonyult,

a közgyűlés az együttes bizottságok, valamint a tanács, mint állandó választmány javaslatára elhatározta, hogy egy a VIII. fizetési osztályba sorozott I. oszt. rendőrkapitányi és egy a X. fizetési osztályba sorozott I. osztályu rendőrfogalmazói állást szervez.

Ezen új állások illetményei a rendőrség fejlesztésére kiutalt államsegélyben találnak fedezetet.

Erről a város tanácsát az iratok kapcsán további intézkedés céljából és a rendőrfőkapitányt értesíti.

Jegyezte: *dr. Kriebel.*

614—13. szám.

1918. kgy.

Tárgyalás alá került a város tanácsának előterjesztése a város kötelékébe való felvétel esetén fizetendő díjakról szóló és az 1887. évben 3626—93. kgy. számú határozattal megalkotott szabályrendelet módosítása, illetve kiegészítése iránt.

A közgyűlés az előterjesztés elfogadásával a szabályrendeletet a következő szöveggel állapította meg:

## Szabályrendelet

**a város kötelékébe való felvétel esetén fizetendő díjak újabb megállapításáról.**

### 1. §.

Az 1886. évi 22. t. c. 14. §-ban megadott felhatalmazás alapján Kassa szab. kir. város törvényhatósági közgyűlése a város községi kötelékébe való felvételért járó díjak mértékét az alábbiak szerint állapítja meg:

a) külföldi állampolgár, ki akár külföldön, akár belföldön lakik, a községi kötelékébe való felvételért 300 koronát tartozik fizetni,

b) ha a felvételt belföldi honos az 1886. évi 22. t. c. 12. §-a értelmében település nélkül kéri, 100 korona,

c) ha a felvételt oly belföldi honos kéri, ki legalább két év óta állandó kassai lakos, de községi pótdátot nem fizet, 80 korona,

d) ha a felvételt oly belföldi honos kéri, ki legalább két év óta állandó kassai lakos és községi pótdátot fizet, 50 korona,

e) ha a felvételt oly belföldi honos kéri, ki legalább négy év óta kassai lakos, de itt községi pótdátot nem fizet, 40 korona,

f) ha a felvételt oly belföldi honos kéri, ki legalább négy év óta kassai lakos és itt községi pótdátot fizet, 20 korona felvételi díjat tartozik a város pénztárába befizetni.

### 2. §.

A felvételi díjat a községi kötelékébe való felvétel alkalmával a tanács állapítja meg és a pénztárnak annak beszedése iránt utasítást ad

Felhatalmaztatik a tanács, hogy a fentebbi 1. §. c), d), e) és f) pontjai alatt felsorolt esetekben, ha azt a körülmények, vagy a kérelmező személy viszonyai indokoltá teszik, az ott megállapított felvételi díjakat mérsékelhesse, esetleg teljesen el is engedhesse.

### 3. §.

A tanácsi határozattal megállapított felvételi díj a határozat kézhezvételétől számított 15 nap alatt, különbeni közigazgatási végrehajtás terhe mellett fizetendő be. A végrehajtást a tanács utasítására a városi adóhivatal fogatosítja a köz-

adók és egyéb közkövetelések behajtására irányított adó mindenkori szabályok szerint.

### 4. §.

A községi kötelékébe való felvétel iránti tanácsi határozat csak az abban megállapított felvételi díj lefizetése, illetve behajtása után hajtandó végre s ennek megtörténtéig a kérelmező illetőségi bizonyítványt nem nyerhet.

### 5. §.

A már jogerősen megállapított és befizetett vagy behajtott felvételi díj elengedésének, vagy visszafizetésének helye nincs.

A felvételi díj elengedése, vagy mérséklése iránt előterjesztett kérelmek tárgyában elsőfokon a tanács, másodfokon és végérvényesen pedig a közgyűlés határoz

### 6. §.

A jelen szabályrendelet a kormányhatósági jóváhagyás után válik csak joghatályossá és annak életbeléptetési idejét a tanács állapítja meg.

A jelen szabályrendelet életbeléptetésével az ugyanezen tárgyban 1887. évi május hó 25-én alkotott 93—3626. kgy. számú városi szabályrendelet hatályát veszti.

Erről a közgyűlés a város tanácsát a határozat kihirdetése és jóváhagyás céljából való előterjesztése végett az iratok kapcsán értesíti.

Jegyezte: *dr. Kriebel.*

823—14. szám.

1918. kgy.

Brosch Rezső és Klema Antal II. oszt. városi adóhivatalok I. osztályu adóhivatalokká való átminősítésük iránt.

Tekintettel arra, hogy az 1909. évi 140.573. B. M. számú leirattal jóváhagyott szervezeti szabályrendelet 246. §-a a városi adóhivatalok kezdőfizetését 1800 koronában állapítja meg, míg a városi adóhivatal szervezetéről az 1912. évi LVIII. t. c. alapján megalkotott és 1913. évi 205.238. B. M. számú leirattal jóváhagyott szabályrendelet értelmében a II. oszt. adóhivatal kezdőfizetése, mint a XI. fizetési osztályba sorozott tisztviselőé, évi 1400 korona,

a közgyűlés a kérelemnek helyt ad és az 1914. évi július hó 1-től a város szolgálatában álló Brosch Rezső és Klema Antal II. oszt. városi adóhivatalok 1918. évi január hó 1-től kezdődőleg I. oszt. városi adóhivatalokká minősíti és részükre az I. oszt. adóhivatalokká járó és a X. fizetési osztály részére megállapított illetményeket folyósítani rendeli.

Erről a város tanácsát az iratok kapcsán és folyamodókat értesíti.

Jegyezte: *dr. Kriebel.*

1306—15. szám.

1918. kgy.

Az igazoló választmány 1918. évi január hó 22-én hozott azt a határozatát, mellyel az 1917. évi december hó 8-án törvényhatósági bizottsági tagnak megválasztott Pocsatkó Jenő gyáros kassai lakost 1919. év végéig igazolt bizottsági tagnak jelentette ki,

a közgyűlés tudomásul vette.

Erről a város tanácsa az iratok kapcsán értesítendő.

Jegyezte: *dr. Kriebel.*

2455—16. szám.

1918. kgy.

A zeneiskolai bizottság előterjesztése a zeneiskolai tandíjak felemelése tárgyában hozott közgyűlési határozatnak módosítása iránt.

Mint hogy a törvényhatósági bizottság 1917. évi szeptember hó 28-án tartott közgyűlésében hozott 184. sz. határozatával a városi zeneiskolai bizottság előterjesztésébe becsuszott leirási hiba folytán a zeneiskolai tandíjakat évi 120, illetve 150 koronában állapította meg, holott azoknak évi 120—150 K, illetve 200 koronában való megállapítása hozatott javaslatba, a közgyűlés a hivatkozott számú határozatnak a zeneiskolai tandíjak megállapítására vonatkozó részét hatályon kívül helyezi és 1917. évi szeptember hó 1-től kezdődőleg a városi zeneiskolában fizetendő tandíjat az I—IV. évfolyamban évi 120 koronában, az V—VIII. „ „ 150 „ „ és a két kiművelési legfelsőbb osztályban évi 200 koronában állapítja meg.

Erről a város tanácsát az iratok kapcsán, a városi számvevőséget, továbbá Konrády Lajos prépost-kanonokot, mint a zeneiskolai bizottság elnökét és a városi zeneiskola igazgatóságát értesíti.

Jegyezte: *ar. Kriebel.*

1287—17. szám.

1918. kgy.

A tárgysorozat 13. pontja alatt szereplő tárgyat, mely a város tanácsának a csermelyvölgyben létesítendő iparvasut megtervezése iránti előterjesztésére vonatkozik,

a közgyűlés további előkészítés céljából a napirendről levette.

Erről a város tanácsa értesítendő.

Jegyezte: *Göntzy.*

2456—18. szám.

1918. kgy.

Tárgyalás alá került Török Márton kassai lakos gyógyszerész kérelme bérleti szerződésének meghosszabbítása iránt.

A közgyűlés az együttes szakbizottságok és a tanács mint állandó választmány javaslatára a kérelemnek helyt ad és ehhez képest a folyamodó által az 1911. évi 13835/393. számú közgyűlési határozat alapján a Fő-utca 114. számú házban kibérelt lakást és gyógyszerertári helyiséget az 1918. évi november hó 1-től kezdődőleg újabb kettő évi időtartamra, az eddigi kötelezettségek mellett folyamodónak bérbeadja.

Erről a város tanácsa a szerződés megkötése céljából értesítendő.

Jegyezte: *Göntzy.*

429—19. szám.

1918. kgy.

Tárgyalás alá került a m. kir. földművelésügyi miniszter ur 1917. évi 174 280/I A. 2. számú rendelete a tölgy- és bükkfalevelek szedése tárgyában.

A közgyűlés az együttes szakbizottságok és a tanács, mint állandó választmány javaslatára a tölgy- és bükkfalevelnek a Bankói fenyves elnevezésű és a Hradovai lombos üzemosztályokban a földművelésügyi minisztérium által megállapított feltételek mellett való szedésére az engedélyt megadja azzal, hogy az összeszedett tölgy- és bükkfalevel métermázsája után 10 korona fizetendő be a város pénztárába.

Erről a város tanácsa a további intézkedések megtétele céljából értesítendő.

Jegyezte: *Göntzy.*

1878—20 szám.

1918 kgy.

Tárgyalás alá került a városi tanács előterjesztése a városi alkalmazottaknak baleset biztosítási ügyéből kifolyólag felmerült hátralékos járulékoknak kiegyenlítése tárgyában.

Tekintettel arra, hogy a városi tanács által előterjesztett javaslat alapján a városi alkalmazottaknak betegség és baleset biztosítási ügye most már végleges megoldást nyer.

A közgyűlés az együttes szakbizottságok és a tanács, mint állandó választmány javaslatára megadja a felhatalmazást a város tanácsának, hogy a hátralékos járulékok kiegyenlítésére valamelyik helybeli pénztárnél a bankráta felett legfeljebb egy százalékos 32.000 koronás folyószámla kölcsönt vegyen fel.

Egyidejűleg utasítja a közgyűlés a város tanácsát, hogy az alkalmazottak betegség és bal-eset biztosítására vonatkozó elszámolást ejtse meg és azt jelentés kapcsán a közgyűlésnek mielőbb mutassa be.

Erről a város tanácsa további intézkedés céljából értesítendő.

Jegyezte: Göntzy.

1877—21. szám.

1918. kgy.

Tárgyaltatott a város tanácsának előterjesztése a barakk-tartalékkórház és a Raktár-utcai járványkórház céljaira igénybevett területek megszerzése iránt.

A közgyűlés az együttes szakbizottságok és a tanács, mint állandó választmány javaslatára elvben elhatározza, hogy a kérdéses területeknek tulajdonjogát megszerzi s egyben utasítja a város tanácsát, hogy az érdekelt telektulajdonosokkal a tárgyalásokat folytassa le és annak eredményét döntés céljából a közgyűlésnek terjessze elő.

Egyidejűleg a közgyűlés felterjesztéssel él a cs. és kir. hadügyminiszter urhoz aziránt, hogy a hadiszolgáltatási törvény által részére biztosított kisajátítási jog alapján a szóban forgó ingatlanoknak tulajdonjogát megszerezni méltóztassék s a város közönsége hajlandó ezen ingatlanokat a megállapítandó kisajátítási áron jelenlegi rendeltetése alól történő felmentésük esetén átvenni.

Erről a város tanácsa további intézkedés céljából értesítendő.

Jegyezte: Göntzy.

988—22. szám.

1918. kgy.

Tárgyaltatott a tanács előterjesztése a kassai Műegyetem érdekében a m. kir. kormányhoz intézett feliratnak támogatás céljából a felsőmagyarországi társtörvényhatóságoknak való megküldése iránt.

A törvényhatósági bizottság a műegyetemi nagybizottságnak a kassai műegyetem létesítése tárgyában a m. kir. vallás- és közoktatásügyi miniszter urhoz intézett memorandumát egész terjedelmében magáévá teszi és felkéri Abauj-Torna, Liptó, Árva, Gömör, Borsod, Heves, Szepes, Sáros, Zemplén, Ung, Bereg, Máramaros, Ugocsa, Szabolcs és Hajdu vármegyék valamint Szatmárnémeti szab. kir. és Miskolc törvényhatósági joggal felruházott városok törvényhatóságait, hogy városunk közönségének egy műegyetem létesítése érdekében a kir. kormányhoz intézett kérelmét hasonló szellemű felirattal támogatni sziveskedjék.

Egyidejűleg a közgyűlés dr. Siposs Aladár biz. tag. indítványára dr. Körmendy Ékes Lajos tanácsnoknak a műegyetemi memorandum megszerkesztéseért jegyzőkönyvi elismerést és köszönetet szavazott meg.

Erről a város tanácsa további eljárás céljából értesítendő.

Jegyezte: Göntzy.

871—23. szám.

1918. kgy.

Tárgyalás alá került Abauj-Torna vármegye kir. tanfelügyelőségének 4630—1917. számú megkeresése egy áll. polgári leányiskola felállítása iránt.

Bár a város közönségének egy ilyen tanintézeti intézmény létesítéséhez való anyagi hozzájárulása jogilag nem követelhető, mégis miután a törvényhatósági bizottság a maga részéről is kívánatosnak látná egy állami polgári leányiskola létesítését, készséggel hajlandó ebben az ügyben tárgyalásokat felvenni, miért is utasítja a város tanácsát, hogy a tanügyi és pénzügyi bizottságok meghallgatásával indítsa meg a tárgyalásokat a kir. tanfelügyelőséggel és a megállapodás eredményét, illetve tervezetét a közgyűlés mielőbb terjessze be.

Erről a város tanácsa további eljárás céljából értesítendő.

Jegyezte: Göntzy.

741—24. szám.

1918. kgy.

Tárgyaltatott a kereskedelemügyi m. kir. miniszter ur 102271—1917. v. számú leirata a villamos óra hálózatának állami kezelésbe való átvétele tárgyában.

A törvényhatósági bizottság a kereskedelemügyi m. kir. miniszter urnak ezt az elhatározását, mint a város közönsége irányában megnyilvánult előzékenységet köszönettel tudomásul veszi, a villamos óra hálózatát a kir. posta- és távírdigazgatás kezelésébe a miniszter ur által kikötött feltételek mellett átbocsátja és a mellékórák létesítésére, valamint a berendezés jókarba helyezésére 860 korona költséget, a fentartásért pedig évi 1120 korona általányt állapít meg s illetve ez összegnek a XIX cím terhére leendő utalványozására a tanácsnak felhatalmazást ad.

Jegyezte: Göntzy.

1519—25. szám.

1918. kgy.

A városi tanács előterjesztése a szemétfuvarozási illetéknek 1 korona 30 fillérről 2 korona 60 fillérré való felemelése tárgyában.

Tekintettel a fogattartási költségeknek megdrágulására a törvényhatósági bizottság az 1908. december hó 9-én 17748—333. 1918. kgy. számú határozattal megalkotott s a m. kir. belügyminiszter urnak 1909. évi július hó 26-án 26465—1909. V. t. számú rendeletével jóváhagyott szabályrendelet 8-ik szakasza alapján az eddig 1 K 30 fillérben megállapított szemétfuvarozási illetéket 2 K 60 fillérré emeli fel.

Erről a város tanácsa további eljárás céljából értesítendő.

Jegyezte: Göntzy.

1602—26. szám.

1918. kgy.

A tárgysorozat 22. alatt felvett tárgyat, mely a város tanácsának a hatósági hirdetések kiragasz-tási díjának megtérítése tárgyában előterjesztett javaslatát tartalmazza.

A közgyűlés a napirendről levette. Erről a város tanácsa értesítendő.

Jegyezte: Göntzy.

2457—27. szám

1918. kgy.

Tárgyaltatott Koreny János kassai háztulajdonosnak kérése a Ferenc József-körut 8. számú háza előtt megállapított szabályozási vonalon belül fekvő 11.01 négyszögölnyi utcaterületnek telkéhez való csatolása iránt.

A törvényhatósági bizottság a kért 11.01 négyszögölnyi kiterjedésű utcaterületet 300 korona átalányért folyamodónak tulajdonul átengedi azzal a kikötéssel azonban, hogy tartozik ezt az átengedendő területet a gyalogjárótól kőalapra helyezett díszes vasráccsal elválasztani.

Erről a város tanácsa értesítendő.

Jegyezte: Göntzy.

2458—28. szám.

1918. kgy.

Tárgyaltatott a város zeneiskolai bizottságának a tanács részéről pártolólág előterjesztett javaslata a városi zeneiskolának állami kezelésbe való át-bocsajtása iránt.

A törvényhatósági bizottság a javaslatban részletesen kifejtett indokok alapján a városi zeneiskolának állami kezelésbe való át-bocsajtását az

intézmény megfelelő kifejleszthetése céljából és a zenekultura érdekében kívánatosnak látván, felirattal fordul a vallás- és közoktatásügyi m. kir. miniszter urhoz, hogy a zeneiskolát állami kezelésbe átvenni, illetve e tárgyban a tárgyalásokat a város közön-ségével mielőbb felvenni kegyeskedjék

Erről a város tanácsa értesítendő.

Jegyezte: Göntzy.

2459—29. szám.

1918. kgy.

Tárgyalás alá került a Pesti Magyar Kereskedelmi Bank ajánlata a Fő-utca 82. szám alatti u. n. „Kaszinó-épület“ vételárának kifizetéséhez szükséges 370.000 koronás törlesztéses kölcsöne tárgyában.

A közgyűlés az együttes bizottságok és a tanács mint állandó választmány javaslatára elfogadta a Pesti Magyar Kereskedelmi Banknak azt az ajánlatát, mely szerint az 1917. évi 168. kgy. számú határozattal megvásárolt Fő utca 82. számú u. n. „Kaszinó-épület“ 270.000 koronát kitevő vételárának fedezésére hajlandó

az említett épületet terhelő eredetileg 100.000 koronát kitevő jelzálogkölcsönből még fennálló 80253 K 53 fillért a jelenlegi nagyon előnyös törlesztési feltételek mellett továbbra is fenntartani, a vételár kifizetéséhez még szükséges 190.000 koronából 95.000 koronát  $4\frac{1}{2}$  százalékos záloglevelekben, 95.000 koronát pedig  $4\frac{1}{2}$  százalékos községi kötvényekben nyújtani, még pedig olyformán, hogy a zálogleveleket 97%-os, a községi kötvényeket pedig 93%-os árfolyamon számolja el, míg az annuitás, mely félévi előzetes részletekben fizetendő, mindkét esetben  $5\cdot30\%$ .

A záloglevélkölcsön biztosítására leköti a város a kassai 4930. számú tjkvben 124. hr. szám alatt foglalt házat és telket, a zálogjognak másodhelyen vagyis a már fennálló 100.000 koronás zálogjogot közvetlenül követő rangsorozatban leendő bekebelezése mellett, a kötvénykölcsön biztosítására pedig leköti a város összes közjövödelmét, javadalmait és a pótdót.

Ezen határozat értelmében kiállítandó kölcsön-kötvény elfogadása és a folyósított összegek felvételére jogosított egyének kijelölése iránt a kötvény kiállítása után egybehivandó közgyűlés fog határozni.

Erről: 1) a város tanácsa ezen határozatnak felterjesztése és további intézkedés céljából az iratok kapcsán és

2) a Pesti Magyar Kereskedelmi Bank igazgatósága értesítetik.

Jegyezte: Dr. Kriebel.

560—30. szám.

1918. kgy.

Tárgyaltatott Schóber István bankói vendéglős kérése a vendéglő bérletére nézve fennálló szerződésének felbontása, vagy a bérösszegnek a háboru tartamára való elengedése iránt.

A törvényhatósági bizottság a tanács, mint állandó választmány javaslatára folyamodót kérelmével elutasította.

Erről a város tanácsa értesítendő.

Jegyezte: *Gönty.*

1193—31. szám.

1918. kgy.

Tárgyaltatott Sáros vármegye körlevele az önálló magyar hadsereg felállítása érdekében.

A közgyűlés a tanács, mint állandó választmány javaslatára elhatározza, hogy e tárgyban a magyar országgyűlés mindkét házához és a m. kir. kormányhoz hasonszellemű felirattal fordul.

Erről a város tanácsa további intézkedés céljából és Sáros vármegye közönsége kivonaton értesítendő.

Jegyezte: *Czigler.*

2460—32. szám.

1918. kgy.

Tárgyaltatott Somogy vármegye körlevele a magyar államnyelvnek a közös intézményeknél a paritás elvének megfelelő érvényesítése tárgyában.

A közgyűlés a tanács, mint állandó választmány javaslatára elhatározza, hogy e tárgyban a magyar országgyűlés mindkét házához és a m. kir. kormány elnökéhez hasonszellemű felirattal fordul.

Erről a város tanácsa további intézkedés céljából és Somogy vármegye közönsége kivonaton értesítendő.

Jegyezte: *Czigler.*

2461—33. szám.

1918. kgy.

Tárgyalás alá vétetett Zala vármegye közönségének körlevele gróf Hadik János közlélmzési miniszternek eddigi működéséért bizalom nyilvánítása tárgyában.

A közgyűlés a tanács, mint állandó választmány javaslatára elhatározza, hogy gróf Hadik János volt közlélmzési miniszter személye és működése iránt bizalmát nyilvánítja s a magyar királyi kormányt feliratban felkéri, hasson oda, hogy Ausztria az őstermelési és ipari cikkeit a

viszonosság elve alapján méltányos árban és kellő időben bocsássa Magyarország rendelkezésére.

Erről a város tanácsa további intézkedés céljából és Zala vármegye közönsége értesítendő.

Jegyezte: *Barcs.*

2462—34. szám.

1918. kgy.

Tárgyaltatott Kolozsvár szab. kir. város körlevele az Ausztriával kötött kereskedelmi és vám-szerződésnek, valamint az Osztrák Magyar Bank szabadalmának olyan meghosszabbítása ellen, mely a nemzet kezét az ország gazdasági berendezésének dolgában a békekötés utáni időkben megkötné.

A közgyűlés a tanács, mint állandó választmány javaslatára elhatározza, hogy e tárgyban a m. kir. kormányhoz hasonszellemű felirattal fordul.

Erről a város tanácsa további intézkedés céljából és Kolozsvár sz. kir. város közönsége kivonaton értesítendő.

Jegyezte: *Czigler.*

2463—35. szám.

1918. kgy.

Tárgyaltatott Sopron szab. kir. város közönségének körlevele a mielőbbi békekötés érdekében felirat intézése iránt.

A közgyűlés a tanács, mint állandó választmány javaslatára elhatározta, hogy a mindnyájunk által hön óhajtott tartós béke mielőbbi megvalósítása érdekében a közös ügyek tárgyalására kiküldött országos bizottsághoz és az országgyűlés képviselőházához hasonszellemű felirattal fordul.

Erről a feliratok megszerkesztése céljából a tanács az iratok kapcsán és Sopron város közönsége kivonaton értesítendő.

Jegyezte: *Barcs.*

2464—36. szám.

1918. kgy.

Tárgyalás alá került Sopron vármegye körlevele a Moldovában és Beszarábiában élő magyarság megvédése érdekében.

A közgyűlés a tanács, mint állandó választmány javaslatára elhatározta, hogy e tárgyban a m. kir. kormányhoz hasonszellemű felirattal fordul.

Erről a város tanácsa további intézkedés céljából és Sopron vármegye közönsége kivonaton értesítendő.

Jegyezte: *Czigler.*

2465—37. szám.

1918. kgy.

Tárgyaltatott Máramaros vármegye körlevele az osztrák ukrajnistáknak Magyarország területi integritása ellen intézett támadás visszautasítása tárgyában.

A közgyűlés a tanács, mint állandó választmány javaslatára elhatározza, hogy e tárgyban a m. kir. kormányhoz hasonszellemű felirattal fordul.

Erről a város tanácsa további intézkedés céljából és Máramaros vármegye közönsége kivonaton értesítendő

Jegyezte: *Czigler.*

869—38. szám.

1918. kgy.

Tárgyaltatott Győr vármegye körlevele a vármegyei altisztek és szolgák helyzetének javítása érdekében.

A közgyűlés a körlevél tartalmát tudomásul vette.

Erről a város tanácsa az iratok kapcsán értesítendő.

Jegyezte: *Czigler.*

724—39. szám.

1918. kgy.

A Vidéki Hírlapírók Országos Szövetségének kérelmére

a közgyűlés a hősi halált halt hírlapírók visszamaradt özvegyeinek és árváinak segítségére, a beteg és megrokkant újságírók segélyezését célzó otthon támogatására 1000 koronát szavazott meg, mely kiadás a XX. cím II. rovatán talál fedezetet.

Erről a város tanácsát további intézkedés céljából az iratok kapcsán és a Vidéki Hírlapírók Országos Szövetségét Budapest, VII., Rózsa-utca 47. szám értesíti.

Jegyezte: *dr. Kriebel.*

2466—40. szám.

1918. kgy.

A debreceni m. kir. Tudományegyetem jog- és államtudományi karának kérelmére

a közgyűlés a harctérről az egyetemre visszatérő joghallgatók támogatása céljából 200 koronát szavazott meg, mely kiadás a XX. cím II. rovatán fedezetet talál.

Erről a város tanácsát az iratok kapcsán további intézkedés céljából és a debreceni m. kir. Tudományegyetem jog- és államtudományi karának dékánját értesíti.

Jegyezte: *dr. Kriebel.*

2467—41. szám.

1918. kgy.

A m. kir. belügyminiszter urnak 1917. évi 129.024/XII. sz. körrendelete a Vakokat Gyámolító Országos Egyesület támogatása iránt.

A közgyűlés a tanács, mint állandó választmány javaslatára a Vakokat Gyámolító Országos Egyesület részére az 1918. évtől kezdődőleg évi 200 korona segélyt szavazott meg, mely összeg a XX. cím II. rovatán talál fedezetet.

Erről a város tanácsát az iratok kapcsán, további intézkedés céljából, valamint a Vakokat Gyámolító Országos Egyesület elnökségét (Budapest, VII. Hermina-ut 7. sz.) értesíti.

Jegyezte: *dr. Kriebel.*

688—42. szám.

1918. kgy.

A kassai állatvédő egyesület kérelmére

a közgyűlés segély címén az 1918. évre 100 koronát szavazott meg a költségvetés XXI. cím I/1. rovata terhére.

Erről a város tanácsát további intézkedés céljából az iratok kapcsán és a Kassai Állatvédő Egyesület elnökségét értesíti.

Jegyezte: *dr. Kriebel.*

2468—43. szám.

1918. kgy.

A kassai leánymenhely kérelmére

a közgyűlés ez intézmény részére 6 ürköbméter bükkgalyfát adományozott, melyek 120 koronát kitevő értéke a XX. cím II. rovata terhén számolandó el.

Erről a város tanácsát további intézkedés céljából az iratok kapcsán és a helybeli leánymenhely vezetőjét, özv. Srót Péterné állami pártfogót értesíti.

Jegyezte: *dr. Kriebel.*

143—44. szám.

1918. kgy.

Tárgyalás alá került a helybeli lap- és nyomdatulajdonosok kérelme a közgyűlés 21920/310/1917. kgy. sz. határozatának megváltoztatása iránt.

A közgyűlés a helybeli lap- és nyomdatulajdonosok abbéli kérelmét,

hogy a közgyűlés a hivatkozott számú határozatnál, mellyel a négy helybeli lapnak a hivatalos hirdmények közléseért fizetett eddigi 800 korona évi átalányát 1200 koronára emelte fel,

tekintszen el attól a kikötéstől, hogy az átalány felemelése ellenében a lap-, illetve nyomdatulajdonosok a hatósági munkaközvetítő hirdetéseit is kötelesek közölni és hogy ezen hirdetések közzétételéért a munkaközvetítő hivatal fenntartási költségeinek terhére külön díjazásban részesüljenek, teljesíthetőnek nem találta.

Erről a város tanácsát az iratok kapcsán és az érdekelt lap-, illetve nyomdatulajdonosokat értesíti.

Jegyezte: *dr. Kriebel.*

712—45. szám.

1918. kgy.

Néhai Rössler István volt tb. főjegyző, I. oszt. aljegyző özvegyének kérelme kegydíj engedélyezése és megboldogult férje után felmerült gyógykezelési és temetési költségek még fedezetlen részének kiutalása iránt

A közgyűlés méltányolva a kérvényben felhozott indokokat, folyamodó özvegy Rössler Istvánné szül. Koós Klára kassai lakos részére a nyugdíjszabályrendelet értelmében megállapított évi 2000 korona nyugdíjon felül 1918. évi január hó 1-től kezdődőleg évi 500 korona kegydíjat állapít meg a költségelőirányzat XVI. cím 1/2. rovata terhére s a felmerült gyógykezelési költségek fedezésére pedig a már megszavazott 600 koronán felül még 500 koronát engedélyez, mely a XX. cím II. rovata terhére elszámolandó.

Erről a város tanácsát további intézkedés céljából az iratok kapcsán, valamint folyamodót értesíti.

Jegyezte: *dr. Kriebel.*

702—46. szám.

1918. kgy.

Deér Mihály napidíjas mérnöknek kérelme a háborus segély, valamint a családi pótlék felemelése iránt.

A közgyűlés az együttes bizottságok, valamint a tanács, mint állandó választmány javaslatának elfogadásával elhatározta, hogy Deér Mihály napidíjas mérnöknek újabb háborus segélyét nem a napidíjasok részére megállapított mérvben, hanem a várostól élvezett évi 3500 korona után állapítja meg s egyúttal elhatározta, hogy a családi pótlék tekintetében ugyanolyan elbírálás alá veszi, mint a városi tisztviselőket, minek következtében részére 1917. évi szeptember hó 1-től kezdődőleg a tisztviselők részére megállapított családi pótlék utalványozandó.

Erről a város tanácsát további intézkedés céljából az iratok kapcsán, a városi közművek igazgatóságát és Deér Mihály napidíjas mérnököt értesíti.

Jegyezte: *dr. Kriebel.*

1104—47. szám.

1918. kgy.

Gazdacskó Béla városi főerdővéd felebbezése a város tanácsának 22895/1917. számú határozata ellen.

A közgyűlés a város tanácsának 1918. évi január hó 9-én 22.895. sz. alatt hozott azt a véghatározatát, mellyel folyamodót abbéli kérelmével, hogy részére a fajárandóságnak megfelelő pénzüsszeg visszamenőleg 1914. évi augusztus havától, mint katonai szolgálatra való bevonulásának idejétől kezdődőleg kiszolgáltassék, elutasította,

felülvizsgálat alá vevén, a város tanácsának hivatkozott számú véghatározatát indokainál fogva helybenhagyta.

Tekintettel azonban arra, hogy folyamodó a háboruban balkarjára megrokkant és hogy karjának gyógykezelése tetemes költségébe kerül,

a közgyűlés a visszatartott fajárandóságnak megfelelő pénzüsszeg kiutalása iránti kérelmét méltányosságból teljesíti és utasítja a város tanácsát, hogy folyamodónak a hadbavonulás idejétől az újabb utalásig visszatartott fajárandóságnak megállapítandó pénzbeli értékét a IV. cím 1/1. rovata terhére fizesse ki.

Erről a város tanácsát további intézkedés céljából az iratok kapcsán, a városi erdőhivatalt és Gazdacskó Béla városi főerdővédet értesíti.

Jegyezte: *dr. Kriebel.*

637—48. szám.

1918. kgy.

Dr. Osváth Gyula kassai kir. állami jogakadémiai nyilv. rk. tanár kérelme Kassa város jogának multját tárgyaló művének kiadásához anyagi hozzájárulás megszavazása iránt.

A közgyűlés dr. Osváth Gyula kassai kir. állami jogakadémiai nyilv. rk. tanárnak „Adalékok Kassa város közigazgatási helyzetéhez és közigazgatási szervezetéhez I. Lipót koráig“ című 12—14 ivnyi terjedelmű munkájának kiadásához, mely mű Kassa városának egész közigazgatási történetét felöleli, valamint mindazokat az okleveleket magába foglalja, amelyekben Kassa városa, vagy annak lakosai részére privilégiumok, u. m. bíró és tanácsválasztási jog, vámmentességek, harmincadmentességek, vámszedési és vásártartási jogok, kereskedelmi kiváltságok stb. adományoztatnak, anyagi hozzájárulásaként 2000 K, azaz Kettőezer koronát szavaz meg és elfogadja a szerzőnek abbéli ajánlatát, hogy a nyomás alatt levő művéből 40 példányt a város részére felajánl.

A megszavazott kiadás az 1918. évi költség-előirányzat XXI. cím I 1. rovatán talál fedezetet.

Erről értesítendő a város tanácsa az iratok kapcsán további intézkedés céljából és dr. Osváth Gyula kir. jogakadémiai tanár.

Jegyezte: *dr. Kriebel.*

812–49. szám.

1918. kgy.

Tárgyalás alá vétetett Bencza György segéd-szolga kérelme segély megszavazása iránt.

A közgyűlés az együttes bizottságok, valamint a tanács, mint állandó választmány javaslatára elhatározta, hogy folyamodót az elhalt feleségének gyógykezelése és eltemetése alkalmából felmerült tetemes kiadásaira való tekintettel a XX. cím I/1. rovatán kifizetendő 200 korona segélyben részesíti.

Erről a tanács és folyamodó értesítendő.

Jegyezte: *Barcs.*

819 50. szám.

1918. kgy.

Tárgyaltatott ifj. Keller Flóris volt rendőrségi napidíjas kérelme végkielégítés engedélyezése iránt.

Tekintettel arra, hogy folyamodó önként távozott a városi rendőrség szolgálatából és a Pesti Magyar Kereskedelmi Banknál elfoglalt tisztviselői állásában az eddiginél kedvezőbb anyagi helyzetbe jutott, — a közgyűlés a kérelmet teljesíthetőnek nem találta.

Erről a város tanácsa és folyamodó értesítendő.

Jegyezte: *Barcs.*

151., 400., 698., 1110., 2469. sz.

1918. kgy.

Tárgyaltatott Hegedüs Imre rendőrőrmester, Pásztor István rendőrfoglár, Spisák Pál hivatal-szolga, Albert Sámuel rendőrellenőr és Bácskay József fővámos kérelme tanulmányaikat folytató 16 éven felüli gyermekeik részére családi pótlék további engedélyezése tárgyában.

Minthogy hitelt érdemlően igazolva van, hogy Hegedüs Imrének Ilona nevű leánya a helybeli Szt. Domonkosrendi nővérek polgári leányiskolájának III. osztályát, Pásztor Istvánnak Sándor nevű fia a helybeli premontrei főgimnázium VI. osztályát, Spisák Pálnak Pál nevű fia a helybeli polgári iskola III. osztályát, Albert Sámuelnek

Margit nevű leánya a helybeli Szt. Domonkosrendi nővérek polgári leányiskolájának II. osztályát és Bácskay Józsefnek László nevű fia a helybeli felső kereskedelmi iskola alsó osztályát végzi,

a közgyűlés a tanács, mint állandó választmány javaslatára a családi pótlékot továbbra is engedélyezi azon kikötéssel, hogy a pótlék utólagos negyedévi részletekben utárványozandó s a folyósítást megelőzőleg kötelesek folyamodók gyermekeiknek eredményes előmenetelét iskolai bizonyítvánnyal igazolni.

Erről a város tanácsa az iratok kapcsán és folyamodók kivonaton értesítendő.

Jegyezte: *Barcs.*

1384–52. szám.

1918. kgy.

Váczy József rendőrfőkapitány kérelmére

a közgyűlés, — a folyamodó megrongált egészségének helyreállítása érdekében hat heti szabadságidőt engedélyez, — illetve jóváhagyólag tudomásul veszi a polgármester azon intézkedését, mely szerint folyamodónak a szabadságidő megkezdését f. évi január hó 22-től már engedélyezte.

Erről a város tanácsa, a polgármester és folyamodó értesítendő.

Jegyezte: *Barcs.*

940–53. szám.

1918. kgy.

Tárgyalás alá vétetett Vécsei Tivadar végrehajtó kérelme 6 havi szabadságidő engedélyezése iránt.

A közgyűlés a tanács mint állandó választmány javaslatára folyamodó részére súlyos tüdőbajának gyógykezelése céljából, valamint a kérényben felhozott és méltánylást érdemlő indokokra való tekintettel, folyó évi január hó 16-tól kezdődően hat hónapi szabadságidőt engedélyez azzal, hogy ezen időre nevezett illetményeinek folyósítása beszüntetendő.

Erről a város tanácsa az iratok kapcsán és folyamodó kivonaton értesítendő.

Jegyezte: *Barcs.*

2470–54. szám.

1918. kgy.

Özv. Szabó Gáborné, szül. Horváth Mária volt csatornamunkás özvegyének kérelmére kegydíj engedélyezése iránt.

Jóllehet folyamodónak 1917. évi június hó 22-én elhalálozott férje után nyugellátásra igénye nincs, a törvényhatósági bizottság tekintettel arra, hogy folyamodó néhai férje 7 évet töltött mint csatornamunkás, később pedig a városi lak-tanyák fenntartásánál alkalmazott munkásként és szorgalmával előjáróinak megelégedését érdemelte ki, folyamodót 1918. évi január hó 1-től kezdődőleg újabb férjhezmenetelésig évi 300 korona kegydíjban részesíti, mely kiadás a XVI. cím I/1. rovata alatt talál fedezetet.

Erről a város tanácsa további intézkedés céljából az iratok kapcsán és özv. Szabó Gáborné szül. Horváth Mária kassai lakos, Zoltán-utca 30. sz. értesítendő.

Jegyezte: *dr. Kriebel.*

1258—55. szám.

1918. kgy.

Özv. Bodnár Andrásné szül. Dusza Marianna I. oszt. rendőr özvegyének kérelme kegydíj engedélyezése iránt

Jóllehet folyamodónak férje után, aki a városi rendőrségnél 1912 évi július hó 19-től 1914. évi augusztus hó 1-ig szolgált, nyugdíjra igénye nincs,

a törvényhatósági bizottság, tekintettel arra, hogy néhai férje 1914. évi december hó 8-án hősi halált halt, 1918. évi január hó 1-től kezdődőleg folyamodót újabb férjhezmenetelésig évi 360 korona kegydíjban részesíti, amely kiadás a XVI. cím I/1. rovata terhén talál fedezetet.

Erről a város tanácsa az iratok kapcsán és folyamodó értesítendő.

Jegyezte: *dr. Kriebel.*

2471—56. szám.

1918. kgy.

Tárgyalás vétetett Janda Antal kertész, kassai lakos kérelme a községi kötelékébe való felvétel kilátásba helyezése iránt.

A közgyűlés a tanács, mint állandó választmány javaslatára elhatározta, hogy folyamodót az esetben, ha a régi állampolgársági kötelékéből történt elbocsátása után a magyar állampolgárságot megszerzi s a város pénztárába 100 korona felvételi díjat lefizet, a város kötelékébe felveszi.

Erről a város tanácsa az iratok kapcsán és folyamodó kivonaton értesítendő.

Jegyezte: *Barcs.*

1228—57. szám.

1918. kgy.

A tisztí főorvos bemutatja dr. Statter Miksa orvosi oklevelét kihirdetés céljából

A közgyűlés a bemutatott orvosi oklevelet kihirdetvén, azt a kihirdetési záradékkal ellátva a t. főorvosnak visszaadni rendeli.

Erről a tisztí főorvos az oklevél kapcsán értesítetik.

Jegyezte: *Czigler.*

1605—58. szám.

1918. kgy.

Tárgyaltatott Précsényi Lajos városi gazda kérelme szabadságidő és gyógykezelési segély engedélyezése iránt.

A közgyűlés az együttes bizottságok, valamint a tanács, mint állandó választmány javaslatára folyamodó részére fojtó asztmatikus köhögésének gyógykezelése céljából a polgármester által meghatározandó időtől kezdődő 4 heti szabadságidőt engedélyez egyidejűleg gyógykezelési segély címén 400 koronát szavaz meg azzal, hogy ezen összeg a költségvetés XX. címének megfelelő rovatán számolandó el.

Erről a város tanácsa az iratok kapcsán, a polgármester és folyamodó kivonaton értesítendő.

Jegyezte: *Barcs.*

1247—59. szám.

1918. kgy.

Tárgyalás alá került a v. tanácsának előterjesztése az átvonuló katonatisztek beszállásolásával felmerült költségek fedezésére szükséges újabb 300.000 korona folyószámla-kölcsön engedélyezése iránt.

A közgyűlés tekintettel arra, hogy az átvonuló katonatisztek beszállásolásával felmerült költségek fedezésére eddig engedélyezett 900.000 kor. hitel kimerült, az együttes szakbizottságok és a tanács, mint állandó választmány javaslatának elfogadásával a most említett célra újabb 300.000 korona hitelt engedélyez azzal, hogy ezen összeg felerészben a Magyar Általános Hitelbank kassai fiókjánál, felerészben pedig a Kassai Takarékpénztárnál az Osztrák-Magyar Bank mindenkor váltóleszámitolási kamatlába felett  $\frac{3}{4}$  (háromnegyed)  $\%$ -kal magasabb kamatláb mellett felveendő folyószámla kölcsönrel fedezendő mindaddig, míg az e címen felmerülendő és a háború befejezése után számszerűleg megállapítandó összköltség erejéig a 15402—146—1915. számú közgyűlési határozat értelmében 30 év alatt visszatítendő törlesztéses kölcsön felvétetik.

Egyidejűleg elhatározza a közgyűlés, hogy a most megszavazott 300.000 korona kölcsönnek is az államkincstár részéről leendő megtérítését annak idején kérelmezni fogja.

Erről a város tanácsa az iratok kapcsán további intézkedés céljából értesítetik.

Jegyezte: *Czigler.*

777—60. szám.

1918. kgy.

A város tanácsa bejelenti, hogy a cs. és kir. 34. gyalogezred parancsnoksága részére az ezred elesett hőseinek özvegyei és árvái javára a XXI. cím 1/fő 1. alrovatán 1000 koronát utalványozott ki.

A közgyűlés az együttes bizottságok s a tanács mint állandó választmány javaslatára a városi tanács fenti intézkedését jóváhagyólag tudomásul veszi.

Erről a város tanácsa értesítendő.

Jegyezte : *Barcs.*

2472—61. szám.

1918. kgy.

Ezzel a mai napra összehívott rendes közgyűlés napirendje kimerítettén,

elnöklő főispán ur a közgyűlés tanácskozáását befejezettnak jelentette ki s a közgyűlés jegyzőkönyvének hitelesítésére határidőül 1918. évi február hó 4. napjának délelőtti 10 óráját tűzte ki s a jegyzőkönyv hitelesítésével a város tanácsát és az e célra kiküldött

Balló Ferenc,  
Binder Ernő,  
Hegedüs Anzelm,  
Kemény Géza,  
Klimkovics Elemér és  
Zsadányi Róbert biz. tagokat bizta meg.

Jegyezte : *Göntzy.*

2473. szám.

1918. tan.

## Jegyzőkönyv

a hitelesítő tanácsnak 1918. évi február hó 4-én tartott üléséről.

Jelen vannak : dr. Blanár Béla polgármester elnök, dr. Kriebel Edgár főjegyző, polgármester helyettes, Varga Kálmán tanácsnok, dr. Grósz Sándor t. főügyész, Rozsics Jenő főszámvevő, Göntzy János tb. főjegyző, Barcs Lajos aljegyző, Czigler Lajos tb. aljegyző, Binder Ernő, Zsadányi Róbert bizottsági tagok.

A folyó évi január hó 31-én megtartott rendes közgyűlés jegyzőkönyve felolvasatván,

a hitelesítő tanács azt hitelesítettnek jelenti ki s a jegyzőkönyvet másolatban a m. kir. belügyminiszter urhoz felterjeszteni rendeli.

Kmft.

Göntzy János s. k.  
tb. főjegyző, jkvezető.

Dr. Blanár Béla s. k.  
polgármester, elnök.

A hivatalos másolat hitelül :

Hascsak József s. k.  
városi kiadó.

## Belügyminiszteri körrendelet.

**Másolat.** 321. szám. Res. Magyar királyi belügyminiszter. Körrendelet. Előfordult, hogy hadseregünk vonalai mögött fonott kesarakban postagalambokat találtak, melyek valószínűleg ellenséges léghajóból hullóernyő segítségével helyeztetek el. A galambok, a hullóernyő, továbbá a galambok mikénti használatára vonatkozó nyomtatott utasítás a megtaláló által illetékes helyre beszolgáltattak. Miután valószínű, hogy az ellenség postagalamboknak, vagy más kémkedésre alkalmas eszközöknek ily módon való elhelyezését a jövőben is megkísérli, felhívom, hogy hatáskörében megfelelően intézkedjék arra nézve, hogy az ilyen kémkedésre alkalmas eszközök a megtaláló által a legközelebbi polgári vagy katonai hatóságnak beszolgáltassanak. Ilyen esetekben a beszolgáltató a cs. és kir. hadseregparancsnokság, vagy a cs. és kir. hadügyminiszterium által meghatározott jutalomban részesül. Jelen rendeletem a törvényhatóság hivatalos lapjában közléteendő. Egyidejűleg kiadatik valamennyi törvényhatóság első tisztviselőjének, a székesfővárosi m. kir. államrendőrség főkapitányának, valamennyi határszéli rendőrkapitányságnak és valamennyi csendőrkörületi parancsnokságnak. Budapest, 1918. évi január hó 20-án. A miniszter rendeletéből. Olvashatatlan névaláírás s. k. miniszteri tanácsos.

Kassa szab. kir. város tanácsától.

287. szám.

1918. tan.

## Hirdetmény.

Kassa szab. kir. város tanácsa a részéről kiirt városszabályozási eszmei tervpályázat során beérkezett pályázati terveket a bíráló-bizottságnak kiadta és tudomásul vette a bíráló-bizottságnak egyhangulag hozott azon határozatát, hogy tekintettel a bizottság egyes tagjainak egészségi állapotára és a nehéz közlekedési viszonyokra, a pályatervek feletti döntést 1918. évi március hó 15-ére elhalasztotta.

Kassán, 1918. évi január 7-iki rendkívüli tanácsülésből.

Dr. Blanár Béla s. k.  
polgármester.

Kassa szab. kir. város tanácsától.

23846. szám.

1917. tan.

## Hirdetmény.

Közhirre teszem, hogy a m. kir. pénzügyminiszterium az 1917. évi november 30-án megjelent 277. sz. Budapesti Közlönyben, valamint az 1917. 32. sz. Pénz-

ügyi Közlönyben kiadott 1917. évi 147.200 sz. rendeletével szabályozza a megadózott szesz forgalmát és árának megállapítását.

Kassa, 1918. évi január hó 16-án.

**Dr. Blanár Béla** s. k.  
polgármester.

Kassa szab. kir. város Polgármesterétől.

656. szám.

1918. eln.

## Hirdetmény.

A m. kir. miniszteriumnak 4465/1917. M. E. számú rendelet alapján közhiiré teszem, hogy a termelő és a viszonteladó között való forgalomban métermázsánként (100 kg.) tiszta sulyra a nyers disznózs rért (mindennemű nyers disznózsírért és nyers szalonnáért) 970 koronánál, mindennemű friss serteshusért pedig — ideértve a lehizott, vagyis szalonna nélküli félsertést is — 850 koronánál magasabb árt követelni, vagy fizetni tilos.

A leölt szalonnás sertéseknek egészben vagy fél-darabokban való adásvétele esetében követelhető legmagasabb árt métermázsánként (100 kg.) tiszta sulyra 920 koronában állapítom meg.

Olvasztott disznózsír eladásánál a termelő és viszonteladó közötti forgalomban métermázsánként (100 kg.) tiszta sulyra 1100 koronánál magasabb árt követelni, vagy fizetni tilos.

Az itt megállapított legmagasabb árakat a termelés helyén, a vasúti vagy hajóállomáson való átadás esetére csomagolás nélkül kell érteni.

Ha a csomagolást az eladó szolgáltatja, ezért a vevőnek tölgyfahordóban való szállítás esetében legfeljebb a vételár 4%-át, másnemű csomagolás esetében pedig legfeljebb a vételár 30%-át számíthatja fel a vételáron felül.

A kiskereskedelmi forgalomban az 1917. évi november hó 25-én kelt 10660/1917. eln. számú hirdetményemmel közzétett árak és rendelkezők továbbra is változatlanul fennmaradnak azzal, hogy a sertéskarajnak ára kg.-ként piacon 9 kor., üzletekben 9 kor. 60 fillér, egyéb sertéshus piacon 8 kor. 50 fillér, üzletekben 8 kor. 70 fillér.

Aki a megállapított legmagasabb árnál magasabb árt követel, vagy ígér, elfogad vagy szolgáltat, ugyszintén aki a legmagasabb árakra vonatkozó rendelkezéseket bármi módon kijátsza, vagy kijátszásuknál közreműködik, az, amennyiben cselekménye súlyosabb beszámítás alá nem esik, kihágást követ el és 6 hónapig terjedhető elzárással és 2000 koronáig terjedhető pénzbüntetéssel büntetendő.

Kassa, 1918. évi január hó 17-én.

**Dr. Blanár Béla** s. k.  
polgármester

## Ipari és kereskedelmi munkaközvetítés.

A kassai hatósági munkaközvetítőnél (Fő-u. 106) foglalkozást kaphat 67 férfi és nő; ebből 12 vidékre. Foglalkozást keres 45 férfi és nő. Tanoncul keresnek 5 fiu és leányt, tanoncnak ajánlkozik 6 fiu és leány.

Foglalkozást kaphatnak: 1 kertész, 1 számtartó, 3 kovács, 1 lakatos üzletvezető, 1 lakatos-tanonc, 2 fűtő, 3 üvegsziszoló, 3 kádár, 1 kerékgyártó, 2 szabó, 7 cipész, 1 cipőfelsőrészkesztő, 1 csizmadia-segéd, 1 csizmadia-tanonc, 2 fodrász, 1 molnár, 1 hentes tanonc, 1 gyári kocsis, 1 ács, 3 gyári munkás, 1 nyomdai segédmunkásnő, 1 üzleti kiszolgáló leány, 1 irtoknő, 3 cukorkaelárusító, 1 üvegkereskedő-segéd, 1 gyógyszerítári laboráns, 3 éjjeli őr, 2 fuvaros kocsis, 1 mindenes szolgáló, 1 postakocsis, 4 mindenes szakácsnő és 16 mindenes cselédleány.

Foglalkozást keresnek: 1 lakatos-tanonc, 1 géplakatos, 1 gépész, 1 kazánfűtő, 1 szabó, 1 varrónő, 3 szabó-tanonc, 2 cipész-tanonc, 1 mészáros segéd, 1 fényképész, 10 gyári munkásnő, 2 irtok, 7 irtoknő, 8 kereskedő, 1 szobafestő, 5 üzleti kiszolgálónő, 1 éjjeli őr, 1 házmesternő, 2 mindenes szakácsnő és 1 takarítónő.

A közvetítés ingyenes.

Kassa, 1918. január 30. án.

**Molnár Miklós,**  
hiv. főnök.

**Kapható!**  
**Kassa sz. kir. város**  
törvényhatóságának érvényben lévő  
**szabályrendeleteinek**  
**teljes gyűjteménye.**

Kiadja: a törvényhatósági bizottság 1911.  
3402/88. kgy. számú határozata folytán  
a város tanácsa.

**A 3 vaskos füzetből álló teljes példány ára 6 kor. Kapható a városi számvevőségénél**  
(Városház-épület) **KASSA.** (Városház-épület)